

Fa tlase o tlaa fitlhela dintlha tsa gore ditshiamelo tsa Terasete ya Tshiamiso di balelwa jang ke Komiti ya Thebolo ya Disetifikeiti ya Terasete, go ikaegile ka Kano ya Terasete ya Tshiamiso.

## Ditshiamelo tsa Terasete ya Tshiamiso di maleba go:

- Badiramoepong ba ga jaana le ba mo nakong e e fetileng ba ba dirileng tiro e e kotsi kwa meepong e e maleba ya gauta fa gare ga la 12 March 1965 le la 10 December 2019.
- MME go lemogilwe fa ba na le bolwetse jo bo tshwanelegang: silikhosise, thibii e e koafatsang pelo le makgwafo kgotsa thibii ya makgwafo.



- Mo lebakeng la tleimi ya TB, tshupobolwetse e tshwanetse go bo e dirilwe fa go ne go dirwa tiro e e kotsi kwa meepong eo e e maleba ya gauta kgotsa mo sebakeng sa ngwaga sa go tlogela moepo kgotsa go emisa go dira tiro e kotsi.
- Fa e le gore modiramoepong o tlhokafetse, tshiamelo e tshwanetse go duelwa go batlhokomelwa ba gagwe.

Meepo e e maleba ya gauta ke eo e neng e tsamaisiwa, e tsamaisiwa kgotsa e dirisiwa ke ditlamo tse di neng di bopa karolo ya Tumelano ya Tuelo, mo dinakong tse di rileng.

Ditlamo tse thataro ke African Rainbow Minerals, Anglo American South Africa, AngloGold Ashanti, Gold Fields, Harmony Gold, le Sibanye-Stillwater.

Latela linki eno go fitlhelela lenaane le le feletseng la meepo e e maleba ya gauta le dipaka tse di maleba: <https://www.tshiamisotrust.com/mines/>

## Tshiamelogothe:

Tuelo e tlaa farologana go ikaegile ka bolwetse le setlhopha se modiramoepong a tlhomamisitsweng go nna le mo go sone ke Terasete ya Tshiamiso.



Setlhopha sa ditshiamelo se ikaegile ka maemo a pholo a modiramoepong le gore a mme tleimi ke ya modiramoepong yo o tshelang kgotsa yo o tlhokafetseng.



Tshiamelogothe ke tuelo ya palogodimo e e kgonagalang ya setlhopha sengwe le sengwe sa ditlhopha tsa ditshiamelo.

Go na le ditlhopha di le 10 tse di farologaneng tsa ditshiamelo tse di farologanang mo ditshiamelogothe go tloga mo go R10 698.60 go fitlha ka R534 930.14. Lenaane le ka fitlhelwa mo webosaeteng ya Terasete ya Tshiamiso:

<https://www.tshiamisotrust.com/information/compensation-options/>

Tokomane eno e teng ka dipuo tse di farologaneng fa go ka dirwa kopo.

# Phokotso e e ka Nnang Teng mo Ditshiamelong

## Paakanyo ya Infolišene ya CPI: Ntlha ya botlhokwa go ela tlhoko

Go simologa ka la 1 February 2023, Ditshiamelotlhe di tlaa baakangwa ngwaga le ngwaga go direla lebaka la infoljšene e e tsamaisanang le Tshupane ya Ditlhotlwa tse di Duelwang ke Badirisi (CPI), ka moo e phasaladitsweng ka teng ke Statistics South Africa, go netefatsa gore tshiamelotlhe ga di fokodiwe ke infoljšene mme ka jalo di tsweledisa bolengpalo jwa bone jwa itsholelo.

Palogotlhe ya phimolakeledi ya Tshiamelotlhe (palogodimo ya setlhopha sengwe le sengwe sa ditshiamelo) **e ka nna ya fokodiwa** malebana le Kano ya Terasete ya Tshiamiso go ikaegile ka bosupi jwa tlaleletso, go dirisiwa mokgwatiriso o o latelang:

## 1 Tiro e e Kotsi e e sa dirwang mo Meepong e e Maleba ya Gauta le Phetolo ya Tshiamelo mo Dipakeng tse di Maleba

Tse di latelang di bontsha mabaka a a farologaneng a tiro e e kotsi e e dirwang ke modiramoepong e e tlaa dirang gore palogotlhe ya madi a phimolakeledi e fokodiwe:

A

**Tiro e e Kotsi kwa Meepong e e Maleba e e sa weleng mo Dipakeng tse di Maleba**

### SEKAO:

Fa e le gore modiramoepong o dirile tiro e e kotsi kwa meepong e e maleba ya gauta sebaka sa dingwaga di le 10, mme dingwaga di le 3 tsa tiro eo e e kotsi di dirilwe pele ga la 12 March 1965 kgotsa e e sa weleng mo dipakeng tse di maleba, Tshiamelotlhe e tlaa fokodiwa ka karolwana ya tiro e e kotsi e e sa weleng mo dipakeng tse di maleba.

(mo sekaong seno:  $3/10 = 30\%$ )

Mo Setlhopha 1 sa Silikhosise, ka palogotlhe e e kwa godimo ya phimolakeledi ya R74 890.22, modiratileimi yono a ka fiwa R52 423.15.

B

**Tiro e e Kotsi kwa Meepong e e Seng Maleba ya Gauta**

### SEKAO:

Fa e le gore modiramoepong o dirile tiro e e kotsi mo intasetering ya meepong ya gauta sebaka sa dingwaga di le 20, mme dingwaga di le 8 tsa tiro eo e e kotsi di dirilwe kwa meepong e e seng maleba ya gauta e e leng ya ditlamo tse dingwe (e seng ya setlamo sepe sa ditlamo di le thataro tse e leng karolo ya Tumelano ya Tuelo), jalo palogotlhe e e kwa godimo ya tshiamelo (Tshiamelotlhe) e tlaa fokodiwa ka yone karolwana eo.

(mo sekaong seno:  $8/20 = 40\%$ )

Mo Setlhopha 2 sa Silikhosise, ka palogotlhe e e kwa godimo ya phimolakeledi ya R160 479.04, modiratileimi yono a ka fiwa R96 287.42.

C

**Tiro e e Kotsi kwa Meepong e mengwe e e seng maleba**

### SEKAO:

Fa e le gore modiramoepong, yo o tsenyediwang tleleimi ya thibii, o dirile tiro e e kotsi kwa moepong o o maleba wa gauta sebaka sa dingwaga di le 4, mme a dirile dingwaga tse dingwe di le 12, seka, kwa meepong ya magala le polatinamo (e ka nna tse e neng e le kgotsa tse e neng e se tsa setlamo se e leng karolo ya Tumalano ya Tuelo), Palogotlhe ya Tshiamelo e tlaa fokodiwa ka karolwana eo.

(mo sekaong seno:  $12/16 = 75\%$ )

Mo thibiing ya selekano se se seng bogale, ka palogotlhe e e kwa godimo ya phimolakeledi ya R53 493.01, modiratileimi yono a ka fiwa R13 373.25.

Tokomane eno e teng ka dipuo tse di farologaneng fa go ka dirwa kopo.

## Molawana wa Dingwaga tse 30

Fa e le gore modiramoepong o dirile tiro e e kotsi kwa meepong e e maleba ka dipaka tse di maleba mo seabakeng sa dingwaga tse 30+ ga go kitla go nna le phokotso epe mo tuelong ka ntlha ya tiro e e kotsi e e dirilweng kwa meepong e e seng maleba ya gauta, meepo e e seng maleba e e seng meepo ya gauta, kgotsa mo dipakeng tse di seng maleba.

2

*Tiro e e kotsi e e dirwang morago ga Letlha la Tlathhobo fa e tshiamamisitswe go ya ka Setifikeiti se se Letleletsweng sa ODMWA*

Fa e le gore modiratileimi o tshiamamisiwa go ya ka setifikeiti sa Molao o o letleletsweng wa Malwetse a a bakwang ke go dira tiro e e rileng le Ditiro tsa go nna jalo (ODMWA) kgotsa setifikeiti sa Thibii, tiro e e kotsi e e dirilweng morago ga letlha la tlathhobo le le gatisitsweng mo setifikeiting e tlaa ikgatolosiwa mo palelong ya Palogotlhe ya Tshiamelo ya Pele ga kgogo epe. Ka jalo, tshiamelo ga e kitla e fokodiwa fa e le gore tiro epe e e kotsi e dirilwe morago ga letlha la tlathhobo kwa Meepong e e Maleba e e sa weleng mo Dipakeng tse di Maleba le/kgotsa kwa Meepong e e seng maleba e e tsayang karolo mo go epong gauta.



3

*"Phetolo ya Pharologano ya Tshiamelo e e Oketsegileng (DIB) (Diphetogo mo ditshiamelong tsa MBOD)"*

Fa e le gore koketso ya phimolakeledi e e abilweng ke Biro ya Bongaka ya Malwetse a a bakwang ke go dira tiro e e rileng (MBOD) e nna e e fetang koketsego ya phimolakeledi e e abilweng ke Terasete ya Tshiamiso, pharologano ya tseno e tla gogwa mo phimolakeleding ya Palogotlhe ya Tshiamelo ya Terasete ya Tshiamiso.

## TSHIAMELO YA PELE YA KGOGO EPE

Palogotlhe ya Tshiamelo ya Pele ga Kgogo Epe e balelwa jaaka Tshiamelotlhe e okeditswe ka dipaakanyo tsa tshiamelo (fa go le maleba) mme go tlositswe diphetolo tsa tshiamelo (fa go le maleba).

**TSHIAMELOGOTLHE + DIPAAKANYO TSA TSHIAMELO**  
sk. R74 890.22

-

**DIPHETOLO TSA TSHIAMELO**  
sk. R22 467.07  
(30% ya R74 890.22)

=

**TSHIAMELO YA PELE GA KGOGO EPE**  
sk. R52 423.15

## KGOGO YA LEKGETHO LA LOTSENO

Terasete ya Tshiamiso e ka nna ya tlhoka go goga lekgetho la lotseno mo Palogotlheng ya Tshiamelo ya Pele ga Kgogo. Gantsi seno se tlaa direga fa modiratileimi a ne a kgaotswe mo tirong mo nakong e e fetileng ka ntlha ya bogole jwa leruri jo bo ka duelelwang phimolakeledi ke Terasete ya Tshiamiso.



Fa e le gore kgogo ya lekgetho la lotseno e maleba mo tleleiming, Lefapha la Ditšhelete la Terasete ya Tshiamiso le tlhoka go duela madi a a gogilweng ao kwa Tirelong ya Lekgetho ya Aforika Borwa (SARS) mo boemong jwa modiratileimi.



Modirakopo o tlaa amogela kitsiso fa e le gore kgogo ya lekgetho la lotseno e maleba mo tleleiming ya gagwe.

## TUELO YA TSHIAMELO

Palogotlhe ya Tuelo ya tshiamelo e modiramoepong o tlaa e amogelang e lekana le Palogotlhe ya Tshiamelo ya Pele ga Kgogo Epe GO TLOSITSWE palogotlhe ya kgogo ya lekgetho la lotseno (fa e le gore go maleba).

**TSHIAMELO YA PELE GA KGOGO EPE**  
sk. R52 423.15

-

**KGOGO YA LEKGETHO LA LOTSENO**  
sk. R3 035.60

=

**TUELO YA TSHIAMELO**  
sk. R49 387.55